
Westfalia®



Bedienungsanleitung

Elektro Heckenschere Gartenmeister 550 W

Artikel Nr. 86 08 39



Instruction Manual

Electric Hedge Trimmer “Gartenmeister” 550 W

Article No. 86 08 39



 **Sehr geehrte Damen und Herren**

Bitte machen Sie sich in der Reihenfolge der Kapitel mit dem Gerät vertraut und bewahren Sie diese Bedienungsanleitung für spätere Zwecke gut auf.

Diese Bedienungsanleitung enthält wichtige Hinweise zur Inbetriebnahme und Handhabung. Legen Sie die Anleitung dem Produkt bei, wenn Sie es an Dritte weitergeben!

Bitte lesen Sie auch alle Sicherheitshinweise!

Diese sollen Ihnen den sachgemäßen Umgang erleichtern und Ihnen helfen, Missverständnissen und Schäden vorzubeugen.



Dear Customers

Please familiarize yourself with the proper usage of the unit by reading and following each chapter of this manual, in the order presented. Keep these operating instructions for further reference.

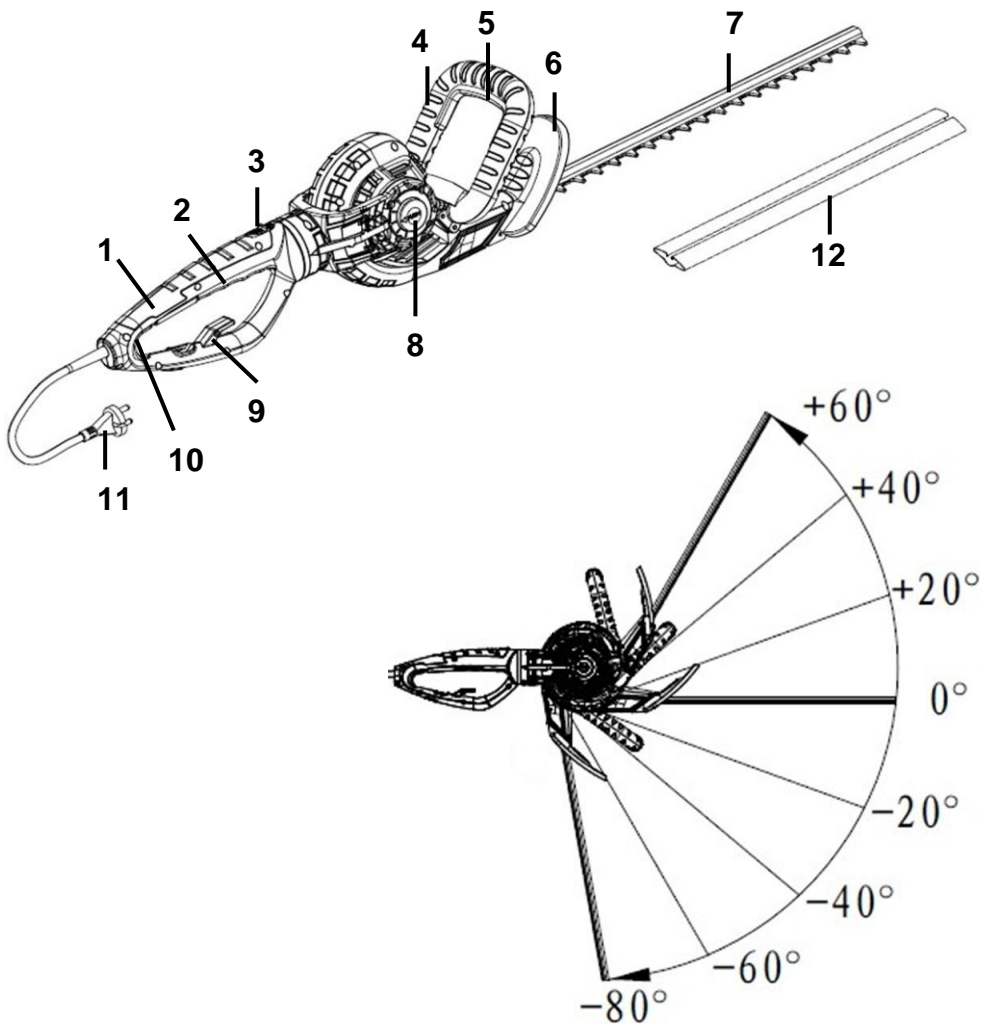
This operating instruction contains important details for handling the unit. Please pass the manual on along with the unit if it is handed over to a third party!

Please also read all safety instructions!

These instructions will make it easier for you to handle the unit and help prevent misunderstandings and possible damage or injury.



Übersicht | Overview





Übersicht | Overview



1	Handgriff	Handle
2	EIN/AUS-Schalter	ON/OFF Switch
3	Entriegelung	Release Switch
4	Zusatzhandgriff	Auxiliary Handle
5	Zusatz-Sicherheitsschalter	Auxiliary Safety Switch
6	Handschutz	Hand Protection
7	Messerbalken	Blade Bar
8	Entriegelungsknopf PUSH	Release Button PUSH
9	Kabelzugentlastung	Cable Run
10	Zusatz-Sicherheitsschalter	Auxiliary Safety Switch
11	Netzkabel	Power Cord
12	Messerbalkenschutz	Blade Bar Protection



Inhaltsverzeichnis

Sicherheitshinweise	Seite 2
Vor der ersten Benutzung	Seite 14
Zusammenbau	Seite 14
Einstellung der Arbeitsposition	Seite 15
Benutzung	Seite 16
Wartung und Reinigung	Seite 18
Technische Daten	Seite 24



Table of Contents

Safety Notes	Page 5
Before first Use	Page 19
Assembling	Page 19
Adjusting the Working Position	Page 20
Operating	Page 21
Maintenance and Cleaning	Page 23
Technical Data	Page 24



Sicherheitshinweise



Beachten Sie bitte zur Vermeidung von Fehlfunktionen, Schäden und gesundheitlichen Beeinträchtigungen die beigefügten Allgemeinen Sicherheitshinweise sowie folgende Hinweise:

- Überzeugen Sie sich, dass die Netzspannung mit den Angaben auf dem Typenschild übereinstimmt.
- Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten dürfen das Gerät nicht benutzen.
- Halten Sie unbeteiligte Personen vom Arbeitsbereich fern. Lassen Sie die Heckenschere nicht unbeaufsichtigt zurück.
- Benutzen Sie die Heckenschere nur für den bestimmungsgemäßen Gebrauch zum Schneiden von Blattwerk, Büschen, Sträuchern und Hecken. Schneiden Sie keine dicken Äste oder ähnliches Material.
- Benutzen Sie die Heckenschere nicht in der Nähe entzündbarer Flüssigkeiten oder Gasen.
- Das Gerät ist nicht für den gewerblichen Dauereinsatz vorgesehen.
- Setzen Sie die Heckenschere nicht dem Regen aus. Benutzen Sie das Gerät nicht bei feuchter oder nasser Umgebung und schneiden Sie kein nasses Blattwerk. Arbeiten Sie nicht bei Dunkelheit.
- Kontrollieren Sie die Heckenschere vor jeder Benutzung zuerst auf beschädigte Teile und benutzen Sie das Gerät nicht, falls Beschädigungen gefunden werden.
- Benutzen Sie die Heckenschere nur mit angebrachtem Handschutz (6). Halten Sie die Heckenschere mit beiden Händen ausschließlich an den Handgriffen fest.
- Tragen Sie geeignete Arbeitskleidung und benutzen Sie Schutzbrille, Handschuhe und Gehörschutz.
- Sorgen Sie beim Arbeiten immer für einen sicheren Stand. Vergewissern Sie sich beim Benutzen von Leitern oder Gerüsten, dass diese stabil sind und nicht kippen können. Achten Sie



Sicherheitshinweise

beim Schneiden immer darauf das Gleichgewicht zu halten.

- Achten Sie darauf, dass das Netzkabel nicht in den Messerbalken kommt. Halten Sie das Kabel von Öl, Hitze und scharfen Kanten fern.
- Tragen Sie die Heckenschere nie am Kabel und erfassen Sie immer den Stecker zum Ausstöpseln aus der Steckdose. Beim Transport oder bei der Aufbewahrung setzen Sie stets den Messerbalkenschutz auf. Sorgfältiger Umgang mit dem Gerät verringert die Verletzungsgefahr.
- Bewegen Sie das Gerät nicht durch Ziehen an der Netzleitung. Stellen Sie sicher, dass sich das Netzkabel nirgendwo verfangen kann.
- Beim Reinigen, bei Nichtgebrauch und bei Wartungsarbeiten trennen Sie das Gerät von der Stromversorgung.
- Verwenden Sie nur zulässige Verlängerungsleitungen, die für den Außenbereich bestimmt sind. Zulässige Verlängerungsleitungen müssen eine Kabelqualität von H07RN-F 3x1,5 mm² haben. Fragen Sie Ihren Elektrofachmann.
- Verwenden Sie für den Anschluss eine Steckdose mit Fehlerstromschutzschalter mit einem Nennfehlerstrom < 30 mA. Für die Schweiz ist die Verwendung eines Fehlerstromschutzschalters Pflicht.
- Der Messerbalken ist sehr scharf. Berühren Sie nicht die Klingen während des Betriebes und halten Sie Finger, Haare, Kleidung und sonstige Gegenstände fern vom Messerbalken.
- Versuchen Sie nicht bei laufendem Messerbalken Schnittgut zu entfernen oder zu schneidendes Material festzuhalten. Entfernen Sie eingeklemmtes Schnittgut nur bei ausgeschaltetem Gerät. Ein Moment der Unachtsamkeit bei Benutzung der Heckenschere kann zu schweren Verletzungen führen.
- Halten Sie den Messerbalken immer scharf und sauber.
- Arbeiten Sie nicht mit übermäßigem Druck und wenden Sie bei der Arbeit keine Gewalt an. Lassen Sie die Heckenschere in dem Tempo arbeiten für welches sie ausgelegt ist.



Sicherheitshinweise

- Halten Sie ausreichende Pausen ein!
- Falls am Gerät Schäden auftreten, benutzen Sie das Gerät nicht mehr und lassen Sie es durch einen Fachmann instand setzen oder wenden Sie sich an unsere Kundenbetreuung. Zerlegen Sie das Gerät nicht und unternehmen Sie keine eigenen Reparaturversuche.



Warnung! Sicherheitshinweise beachten!

Bedienungsanleitung lesen!

Gehörschutz und Augenschutz tragen!

Defektes Netzkabel aus der Steckdose entfernen!

Nicht dem Regen aussetzen!



Safety Notes



Please note the included General Safety Notes and the following safety notes to avoid malfunctions, damage or physical injury:

- Make sure the voltage corresponds to the type label on the unit.
- Persons with limited physical, sensorial or mental abilities are not allowed to use the unit.
- Keep bystanders out of the working area. Do not leave the hedge trimmer unattended after use.
- Use the hedge trimmer only for the intended use to cut leaves, bushes, shrubs and hedges. Do not cut thick branches or similar material.
- Do not use the hedge trimmer near flammable liquids or gases.
- The unit is not designed for continuous, professional use.
- Do not expose the hedge trimmer to rain. Do not operate the trimmer in damp or wet locations and do not cut wet foliage. Do not work in the dark.
- Before using, check the hedge trimmer for any damaged parts and do not use the trimmer if damages are detected.
- Operate the hedge trimmer with the mounted hand protection (6) only.
- Keep the hedge trimmer firmly with both hands and hold the trimmer only on the handle.
- Wear suitable clothing and use safety glasses, safety gloves and ear protection.
- Make sure to have a safety stand when operating the trimmer. When using ladder or scaffold, make sure the stands are stable and cannot topple over. Always keep yourself balanced when cutting with the hedge trimmer.
- Make sure the power cord cannot get into the cutting area. Keep the cord away from oil, heat and sharp edges.
- Never carry the hedge trimmer by the cord and always grasp the



Safety Notes

plug to unplug from the wall socket. Carry the hedge trimmer by the handle when the blades are idle. Always fit the blade protection when carrying or storing the hedge trimmer. Careful handling with the trimmer reduces the risk of injury.

- Do not pull the trimmer by the cord. Make sure the power cord cannot get caught in any way.
- When cleaning, maintaining and not in use always switch off and disconnect from power mains.
- Use only extension cables which are approved for outdoor operation. Use approvable extension cable with a cable quality of H07RN-F; 3x1.5 mm². Ask your electrician.
- For using the unit, we recommend the use of an RCD with a residual current < 30 mA. In Switzerland the utilisation of an RCD is obligatory.
- The blades are very sharp. Do not touch the blades during use and keep fingers, hair, clothing and similar objects away from the blades.
- Do not attempt to remove cut material from the blades or to hold material to be cut when the blades are running. Remove jammed material from the blades after switching off and unplugging. A moment of inattention while operating the hedge trimmer may result in serious personal injury.
- Keep the blades always sharp and clean. Replace defective or completely worn blades with original parts only.
- Do not force the trimmer while cutting. Allow to hedge trimmer to work at the rate for which it was designed.
- Have sufficient rests!
- Should the unit become damaged do not use it and have it repaired by a professional or contact our customer support department. Do not disassemble the unit or try repairing it yourself.



Safety Notes



Warning! Observe the safety instructions!

Read the manual!

Wear hearing protection and safety goggles!

Unplug damaged power cord from power mains!

Do not expose to rain!



Consignes de sécurité



S'il vous plaît noter, afin d'éviter des dysfonctionnements, des dommages ou des problèmes de santé les instructions générales de sécurité annexés et les informations suivantes:

- Assurez-vous que la tension du secteur correspond à celle indiquée sur la plaque signalétique.
- Les personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales limitées ne devraient pas utiliser l'appareil.
- Tenir les personnes étrangers loin de la zone de travail. Ne laissez jamais sans surveillance le taille-haies.
- Utilisez le taille-haies seulement pour son utilisation prévue pour le coupe de feuillage, des buissons, des arbustes et des haies. Ne pas couper de grosses branches ou autres matériels similaires.
- Ne pas utiliser le taille-haies à proximité de liquides ou gaz inflammables.
- L'appareil n'est pas destiné à un usage professionnel.
- Ne pas exposer le taille-haies à la pluie. Ne pas utiliser l'appareil dans des endroits humides ou mouillés et ne pas couper des feuilles mouillées. Ne pas travailler dans l'obscurité.
- Vérifiez le taille-haie avant chaque utilisation pour trouver des pièces endommagées et puis ne pas utiliser l'appareil.
- Utiliser le taille-haie juste tenant par la protection de main accrue (6). Gardez le taille-haie avec les deux mains sur les poignées.
- Portez des vêtements appropriés et des lunettes et des gants de protection et une protection auditive.
- Tenir pendant le travail une position sûre. Assurez-vous que lors de l'utilisation des échelles ou des échafaudages, ils sont stables et ne peuvent pas basculer. Soyez prudent lors de la coupe, et garder votre équilibre.
- Veillez à maintenir le cordon d'alimentation loin de la lame. Gardez le cordon éloigné d'huile, de la chaleur et des bords pointus.



Consignes de sécurité

- Ne transportez jamais le taille-haie en tenant par le câble et saisissez la fiche pour la débrancher de la prise de courant. Insérer pendant le transport ou le stockage le protège-lame. Une gestion prudente de l'appareil réduit le risque de blessure.
- Ne pas déplacer l'appareil en tirant par le cordon d'alimentation. Assurez-vous que le cordon d'alimentation ne peut pas être coincé.
- Lors du nettoyage, lorsqu'il n'est pas utilisé et lors des travaux d'entretien, débranchez l'appareil de l'alimentation électrique.
- Utiliser seulement les extensions autorisées, adapté pour une utilisation en extérieur. Les extensions autorisées doivent avoir une qualité H07RN-F 3x1,5 mm². Demandez à votre électricien.
- Utilisez pour la connexion une prise avec un disjoncteur différentiel avec un courant résiduel <30 mA. En Suisse, l'utilisation d'un interrupteur différentiel est obligatoire.
- La lame de coupe est très tranchante. Ne touchez pas les lames pendant le fonctionnement et gardez les doigts, les cheveux, les vêtements et d'autres objets éloignés de la barre de coupe.
- Ne tentez pas de retirer ou de détenir lors de la coupe le matériau à découper. Enlever le matériau à couper coincé uniquement lorsque l'appareil est éteint. Un moment d'inattention lors de l'utilisation de taille-haie peuvent causer des blessures graves.
- Gardez toujours la barre de coupe propre et nette.
- Ne pas travailler avec trop de pression et ne pas appliquer de la violence au travail. Laissez que le taille-haie fonctionne avec le rythme de travail pour lequel il a été conçu.
- Maintenir des pauses adéquates!
- En cas d'endommagement de l'appareil, ne pas continuer à l'utiliser et laisser le réparer par un technicien qualifié ou contactez notre service à la clientèle. Ne pas démonter l'appareil ou tenter d'effectuer des réparations vous-même.



Consignes de sécurité



Attention! Faites attention aux consignes de sécurité!

Lire le mode d'emploi!

Porter une protection auditive et visuelle!

Retirez le cordon d'alimentation défectueux de la prise électrique!

Ne pas exposer à la pluie!



Informazioni sulla sicurezza



Si prega di notare, al fine di evitare malfunzionamenti, danni o problemi alla salute le istruzioni generali di sicurezza allegati e le seguenti informazioni:

- Assicurarsi che la tensione di rete corrisponda alle specifiche riportate sulla targhetta.
- Persone con limitate capacità fisiche, sensoriali o mentali non possono utilizzare il dispositivo.
- Tenere persone estranee lontano dalla zona di lavoro. Non lasciare mai il taglia siepe incustodito.
- Utilizzare il taglia siepe solo per l'uso previsto per il taglio di fogliame, cespugli, arbusti e siepi. Non tagliare rami spessi o materiale simile.
- Non utilizzare il taglia siepe in prossimità di liquidi infiammabili o gas.
- Il dispositivo non è destinato ad un uso professionale.
- Non esporre il taglia siepe a pioggia. Non utilizzare il dispositivo in ambienti umidi o bagnati, e non tagliare fogliame bagnato. Non lavorare al buio.
- Controllare il taglia siepe prima di ogni utilizzo per trovare eventuali parti danneggiate e in tal caso non utilizzare il dispositivo.
- Usare il taglia siepe solo tenendolo dalla protezione per mani aggiunta (6). Tenere il taglia siepe con entrambe le mani sulle maniglie.
- Indossare indumenti adeguati e occhiali, guanti e cuffie di protezione.
- Mantenere durante il lavoro una posizione sicura. Assicurarsi quando si utilizzano scale o ponteggi che siano stabili e non possano ribaltarsi. Prestare attenzione durante il taglio, a mantenere sempre l'equilibrio.
- Assicurarsi di tenere il cavo di alimentazione lontano dalla lama. Tenere il cavo lontano da olio, fonti di calore e bordi taglienti.



Informazioni sulla sicurezza

- Non trasportare mai il tagliaerba tenendolo dal cavo e afferrare sempre la spina per staccarla dalla presa di corrente. Durante il trasporto o lo stoccaggio inserire la protezione della lama. Una gestione accurata del dispositivo riduce il rischio di lesioni.
- Non spostare il dispositivo tirandolo per il cavo di alimentazione. Assicurarsi che il cavo di alimentazione non possa incastrarsi.
- Durante la pulizia, quando non si utilizza e durante i lavori di manutenzione, staccare il dispositivo dalla rete di alimentazione.
- Utilizzare solo prolunghie consentite, adatte all'uso esterno. Le prolunghie consentite devono avere una qualità di cavo H07RN-F 3x1, 5 mm². Chiedere al proprio elettricista.
- Utilizzare per il collegamento una presa di corrente con un interruttore differenziale con una corrente residua <30 mA. In Svizzera, l'uso di un interruttore differenziale è obbligatorio.
- La lama di taglio è molto affilata. Non toccare le lame durante il funzionamento e tenere dita, capelli, indumenti e altri oggetti lontano dalla barra falciante.
- Non provare a rimuovere o tenere durante il taglio il materiale da tagliare. Rimuovere materiale da tagliare incastrato solo quando il dispositivo è spento. Un solo attimo di disattenzione nell'utilizzo del tagliaerba può causare gravi lesioni.
- Mantenere la barra falciante sempre pulita e affilata.
- Non lavorare con pressione eccessiva e non applicare durante il lavoro violenza. Lasciare che il tagliaerba lavori al passo per cui è stato progettato.
- Mantenere adeguate pause di riposo!
- In caso di danneggiamento al dispositivo, non continuare ad utilizzare ed lasciare riparare da un tecnico qualificato o contattare il nostro servizio di assistenza clienti. Non smontare il dispositivo e non cercare di effettuare qualsiasi riparazione per conto proprio.



Informazioni sulla sicurezza



Attenzione! Prestare attenzione alle istruzioni di sicurezza!

Leggere il manuale di istruzioni!

Indossare protezione acustica e visiva!

Rimuovere il cavo di alimentazione difettoso dalla presa elettrica!

Non esporre alla pioggia!



Benutzung

Vor der ersten Benutzung

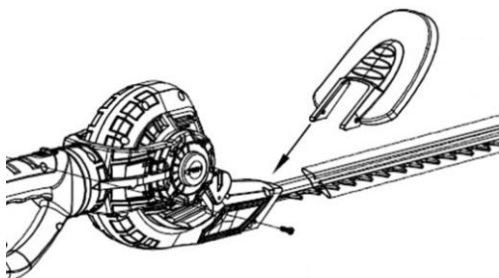
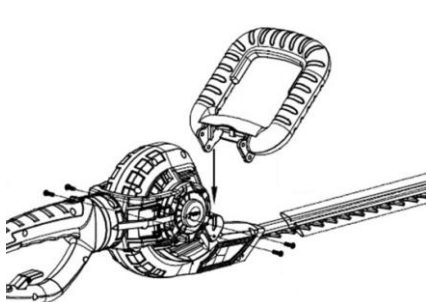
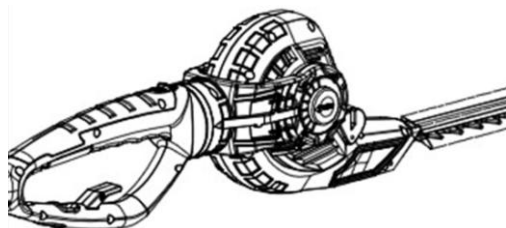
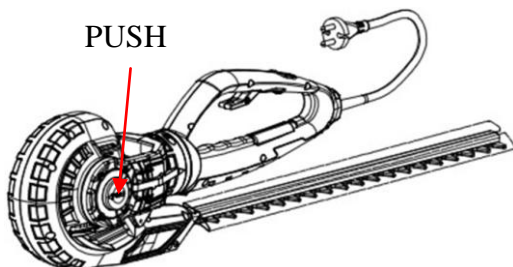
Nehmen Sie die Heckenschere und alle Zubehörteile aus der Verpackung. Halten Sie die Verpackungsmaterialien von Kleinkindern fern. Es besteht Erstickungsgefahr!

Zusammenbau

Die Heckenschere wird teilerlegt und zusammengefaltet geliefert, um optimalen Transportschutz zu gewährleisten.

Zur Montage gehen Sie wie folgt vor:

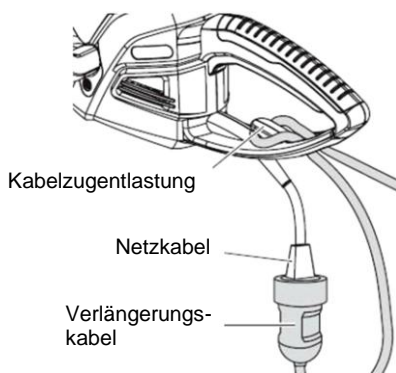
1. Drücken Sie den Entriegelungsknopf **PUSH** (8) und schwenken Sie das Motorgehäuse so weit, bis die Heckenschere in der waagerechten Position hörbar einrastet.
2. Schrauben Sie den Handgriff (4) und den Handschutz (6) auf das Motorgehäuse. Befestigen Sie den Handgriff mit vier Schrauben und den Handschutz mit zwei Schrauben am Motorgehäuse.





Benutzung

3. Formen Sie das Verlängerungskabel zu einer Schlaufe und fädeln Sie das Verlängerungskabel durch die Öffnung am Handgriff. Haken Sie das Kabel an die Kabelzugentlastung (9) ein.

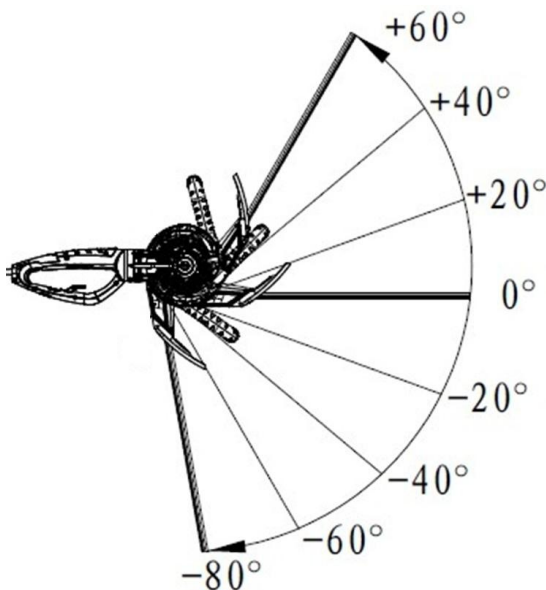


Einstellung der Arbeitsposition

1. Drücken Sie den Entriegelungsknopf PUSH (8), um den gewünschten Winkel des Motorgehäuses einzustellen. Drücken und halten Sie den Entriegelungsknopf gedrückt und bewegen Sie das Motorgehäuse mithilfe des Handgriffs (4) nach oben oder nach unten.

2. Lassen Sie den Entriegelungsknopf PUSH los, um die gewünschte Stellung zu arretieren. Das Motorgehäuse ist 8-fach vertikal schwenkbar und zwar von 0° bis +60° bzw. bis -80° (siehe Zeichnungen).

3. Das Motorgehäuse ist zusätzlich 3-fach drehbar und zwar von 0° bis -90° bzw. bis +90°. Zum horizontalen Verstellen des Motorgehäuses schieben Sie die Entriegelung (3) nach vorn und drehen Sie das Motorgehäuse entweder nach links oder nach rechts, bis es hörbar einrastet.

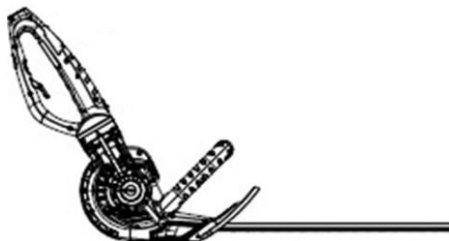
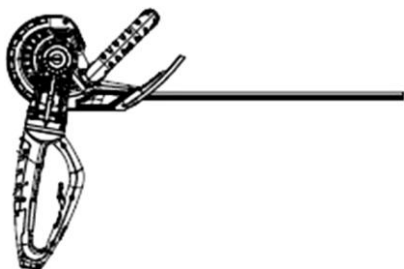


Ein Betrieb in der Zwischenstellung ist aus Sicherheitsgründen nicht möglich.

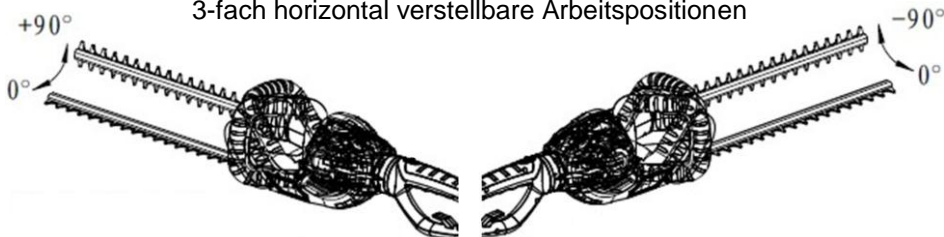


Benutzung

2 Beispiele der 8-fach verstellbaren Arbeitspositionen



3-fach horizontal verstellbare Arbeitspositionen



Benutzung

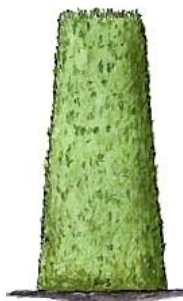
1. Verbinden Sie den Stecker der Heckenschere mit dem Verlängerungskabel und einer geerdeten Steckdose.
2. Entfernen Sie den Messerbalkenschutz (12).
3. Zum Starten der Heckenschere, drücken und halten Sie den Zusatz-Sicherheitsschalter (5) oder (10) gedrückt und drücken Sie den EIN/AUS-Schalter (2). Halten Sie die Heckenschere bei der Arbeit immer mit beiden Händen fest, und zwar eine Hand am Handgriff (1) fest und mit der anderen Hand am Zusatzhandgriff (4). Zum Ausschalten, lassen Sie einen Schalter los.
4. Zum Verstellen des Neigungswinkels ziehen Sie immer erst den Stecker der Heckenschere.



Benutzung

Nachstehend einige Tipps zum Schneiden von Hecken:

- Bevor Sie Büsche, Sträucher oder Hecken schneiden, entfernen Sie dicke Äste oder ähnliches Material. Vergewissern Sie sich, dass sich keine kleinen Tiere in den Büschen oder Hecken versteckt halten.
- Es gibt verschiedene Schneidtechniken und bestimmte Jahreszeiten, die Sie beachten sollten, wenn Sie Hecken oder Büsche schneiden. Für detaillierte Informationen verweisen wir auf Fachliteratur.
- Beachten Sie bitte auch die örtlichen Ruhezeiten wenn Sie die Heckenschere benutzen, um Ruhestörung zu vermeiden.
- Muss die Hecke stark zurückgeschnitten werden, schneiden Sie am besten in zwei Durchgängen.
- Beginnen Sie erst mit der gewünschten Höhe und spannen Sie eine Schnur unterhalb der gewünschten Höhe. Halten Sie die Heckenschere am besten so, dass das Messer in einem Winkel von 10 – 15° zur Hecke steht, damit ein gerader Schnitt entsteht.
- Schneiden Sie die Hecke trapezförmig und zwar immer von unten nach oben.
- Schneiden Sie die oberen Kanten der Hecke etwas rund.
- Schneiden Sie zum Schluss den Bodenbereich leicht zurück.
- Entsorgen Sie das Schneidgut fachgerecht.

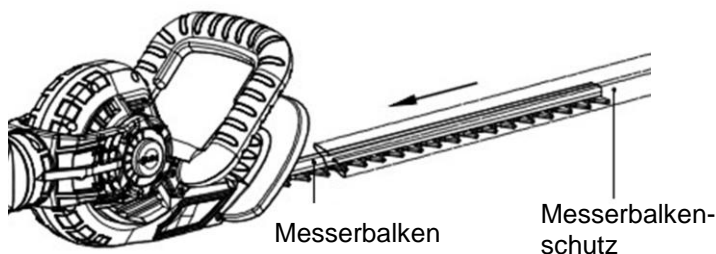


richtig



Wartung und Reinigung

- Ölen Sie den Messerbalken nach jeder Reinigung und nach jeder Benutzung.
- Beim Reinigen und bei Wartungsarbeiten trennen Sie immer erst den Netzstecker von der Stromversorgung.
- Entfernen Sie Schmutz von dem Messerbalken mit einer Wurzelbürste oder einem kleinen Handbesen. Zum Schutz vor Schmutz befindet sich zwischen Motorgehäuse und Messerbalken ein Schaumstoffpolster. Entfernen Sie dieses Schaumstoffpolster nicht.
- Reinigen Sie das Gehäuse nicht mit scharfen Reinigern oder aggressiven Chemikalien, um die Oberflächen nicht zu beschädigen. Nehmen Sie nur ein leicht befeuchtetes Tuch. Reinigen Sie die Lüftungsschlitze mit einem weichen Pinsel.
- Lagern Sie die Heckenschere in trockener, staubfreier und frostsicherer Umgebung.
- Bei Nichtbenutzung und bei Lagerung stülpen Sie immer den Messerbalkenschutz auf den Messerbalken.





Operation

Before first Use

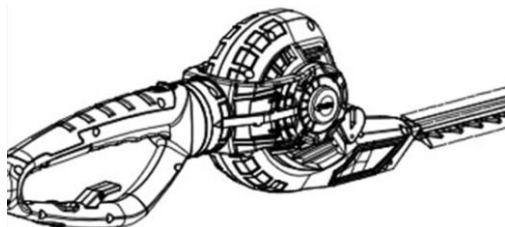
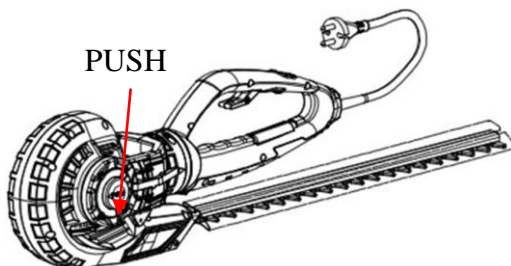
Remove the hedge trimmer and the accessory from the packaging. Dispose of packaging materials out of reach of small children. There is risk of suffocation!

Assembling

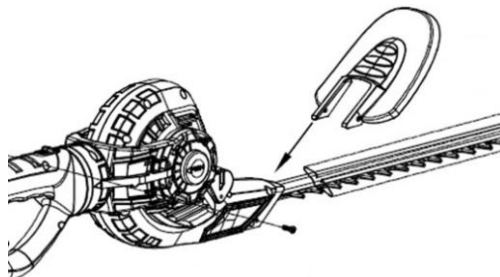
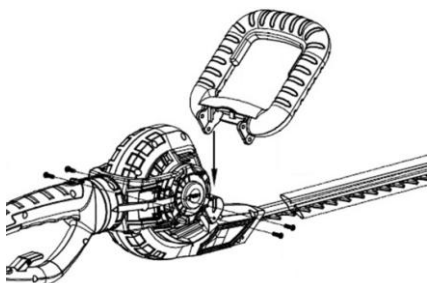
For optimal transport the hedge trimmer is supplied folded and partly assembled.

Assemble the unit as follows:

1. Depress the release button PUSH (8) and pivot the motor housing until it locks audibly in the horizontal position.



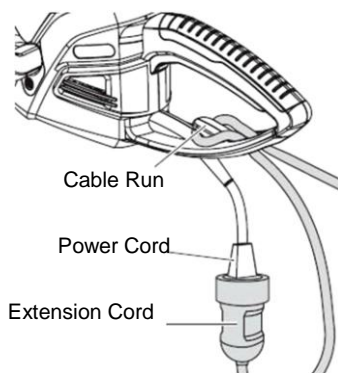
2. Now mount the handle (4) and the hand protection (6) on the motor housing. Fasten the handle with four screws and the hand protection with the remaining two screws.





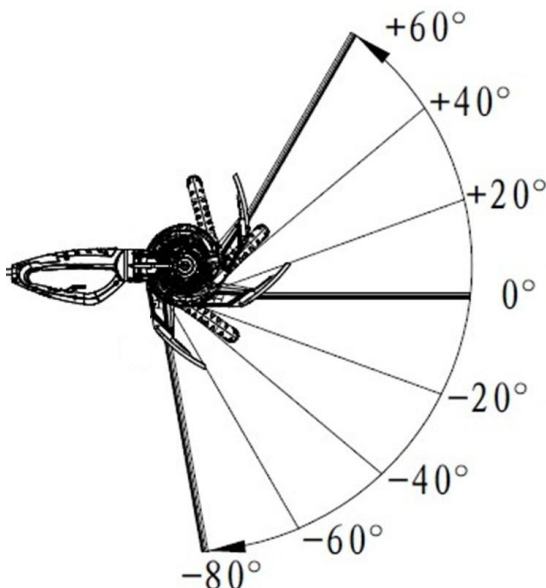
Operation

3. Form a loop with the extension cord and pass it through the opening in the handle. Hook the extension cord on the cable run (9).



Adjusting the Working Position

1. Press the release button PUSH (8) in order to adjust the angle setting of the motor housing. Hold the button pressed and move the motor housing by turning the handle (4) up or downwards.
2. Release the PUSH button in order to fix the desired angle setting. The motor housing is vertically pivotable up to 8 positions, from 0° up to +60° resp. up to -80° (see drawings).
3. The motor housing is also rotatable up to 3 positions. It can be turned from 0° up to -90° resp. up to +90°. In order to horizontally turn the motor housing, either turn it to the left or to the right until the housing locks audibly.

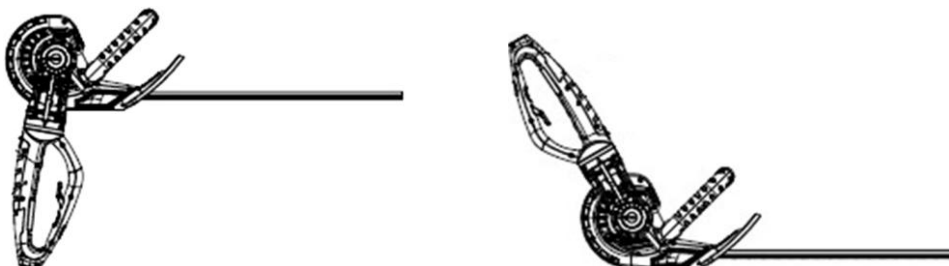


Please note that operating the hedge trimmer without locked motor housing is not possible.



Operation

2 Examples how to use the 8-fold adjustable Angle Setting



3-fold horizontally adjustable Working Position



Operating

1. Connect the plug of the hedge trimmer with the extension cord and a wall socket.
2. Remove the blade bar protection (12).
3. To switch on the hedge trimmer, first press the auxiliary safety switch (5) or (10) and then press the ON/OFF switch (2). When working with the hedge trimmer please always hold the unit firmly with both hands, one hand on the handle (1) and the other hand on the auxiliary handle (4). For switching off the unit, release one switch.
4. Before adjusting the angle of inclination first disconnect from power mains.



Operation

Below you will find some hints on trimming hedges:

- Before cutting bushes, scrubs or hedges, remove thick branches or similar material. Make sure that there are no small animals hidden in the bushes or hedges.
- There are different cutting techniques and certain seasons to be observed when trimming hedges or bushes. For detailed information see appropriate technical literature.
- Please note the local rest periods when working with the hedge trimmer in order to avoid disturbances.
- If a hedge has to be cut back very substantially, trim the hedge in two passes.
- First cut the hedge to the desired height and stretch a string along the hedge at the desired height. Guide the blades of the hedge trimmer at an angle of 10 – 15° to the hedge in order to get a straight cut.
- Trim the hedge to a trapezoidal shape cutting from the bottom to the top.
- Round the top edges of the hedge.
- Finally trim the bottom edges back.
- Appropriately dispose of cut materials.

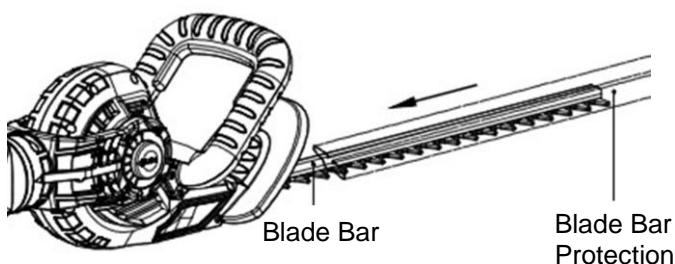


correct



Maintenance and Cleaning

- Oil the blade bar with machine oil after cleaning and before using the hedge trimmer again.
- When cleaning or maintaining the hedge trimmer, first disconnect from power mains.
- Remove dirt from the blade bar with a scrubbing brush or a small brush. Please note that there is a foam pad in the opening between the motor housing and the blade bar. Do not remove this foam pad.
- Do not clean the housing with sharp detergents or aggressive chemicals in order not to damage the surfaces. Use only a lightly moistened cloth for cleaning. Clean the ventilation slots with a soft brush.
- Store the hedge trimmer in a dry, dust-free and frost-protected place.
- When not in use and when storing the hedge trimmer, always slide the blade bar protection over the blade bar.





Technische Daten | Technical Data



Nennspannung	230 V~ 50 Hz	Nominal Voltage
Nennleistung	550 W	Nominal Power
Leerlaufdrehzahl U/min.	1600	No-Load Speed rpm
Schnittlänge	510 mm	Cutting Length
Schnittstärke	16 mm	Cutting Capacity
Messerlänge	600 mm	Blade Length
Gewicht der Hecken- schere ca.	3,5 kg	Hedge Trimmer Weight approx.
Abmessungen der Heckenschere	120 x 18 x 20 cm	Dimensions of the Hedge Trimmer
Max. Winkeleinstellung horizontal	-90° ... +90°	Max. Angle Inclination horizontal
vertikal	-80° ... +60°	vertical
Kabellänge	35 cm	Cord Length
Schutzklasse	II	Protection Class
Schalldruckpegel	91,47 dB(A)	Sound Pressure Level
Schalleistungspegel	100 dB(A)	Sound Power Level
Hand-Arm-Vibration	3,091 m/s ² K =1,5 m/s ²	Hand Arm Vibration



EG-Konformitätserklärung EC Declaration of Conformity



Wir, die **Westfalia Werkzeugcompany**, **Werkzeugstraße 1, D-58093 Hagen**,
We, the Westfalia Werkzeugcompany, Werkzeugstraße 1, D-58093 Hagen,

erklären in alleiniger Verantwortung, dass das Produkt
declare by our own responsibility that the product

Elektro-Heckenschere Gartenmeister 550 W
Electric Hedge Trimmer „Gartenmeister“ 550 W
Artikel Nr. 86 08 39
Article No. 86 08 39

den wesentlichen Schutzanforderungen genügt, die in den Europäischen Richtlinien und deren Änderungen festgelegt sind.

is according to the basic requirements, which are defined in the European Directives and their amendments.

2011/65/EU Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten (RoHS)
2011/65/EU Restriction of the Use of certain hazardous Substances in electrical and electronic Equipment (RoHS)

2014/30/EU Elektromagnetische Verträglichkeit (EMV)
2014/30/EU Electromagnetic Compatibility (EMC)
EN 55014-1:2006+A1+A2, EN 55014-2:2015
EN 61000-3-2:2014, EN 61000-3-3:2013

2006/42/EG Maschinen
2006/42/EC Machinery
EN 60745-1:2009+A11, EN 60745-2-15:2009+A1

2000/14/EG Outdoorrichtlinie (100 dB L_{WA})
2000/14/EC Outdoor Directive (100 dB L_{WA})

Hagen, den 10. November 2016
Hagen, 10th of November, 2016

Thomas Klingbeil,
Qualitätsbeauftragter / QA Representative



Kundenbetreuung | Customer Services



Deutschland

Westfalia
Werkzeugstraße 1
D-58093 Hagen

Telefon: (0180) 5 30 31 32
Telefax: (0180) 5 30 31 30
Internet: www.westfalia.de

Österreich

Westfalia
Moosham 31
A-4943 Geinberg OÖ

Telefon: (07723) 4 27 59 54
Telefax: (07723) 4 27 59 23
Internet: www.westfalia-versand.at

Schweiz

Westfalia
Utzenstorfstraße 39
CH-3425 Koppigen

Telefon: (034) 4 13 80 00
Telefax: (034) 4 13 80 01
Internet: www.westfalia-versand.ch

UK

Westfalia
Freeport RSBS-HXGG-ZJSC
8 Fairfax Road, N. Abbot TQ12 6UD

Phone: (0844) 5 57 50 70
Telefax: (0870) 0 66 41 48
Internet: www.westfalia.net



Entsorgung | Disposal



Werter Kunde,

bitte helfen Sie mit, Abfall zu vermeiden.

Sollten Sie sich einmal von diesem Artikel trennen wollen, so bedenken Sie bitte, dass viele seiner Komponenten aus wertvollen Rohstoffen bestehen und wiederverwertet werden können.

Entsorgen Sie ihn daher nicht in die Mülltonne, sondern führen Sie ihn bitte Ihrer Sammelstelle für Elektroaltgeräte zu.

Dear Customer,

Please help avoid waste materials.

If you at some point intend to dispose of this article, then please keep in mind that many of its components consist of valuable materials, which can be recycled.

Please do not discharge it in the rubbish bin, but check with your local council for recycling facilities in your area.

